

## PAGE 1

### Curso de aprendizaje en línea Partners in Time

Cronología histórica: 1980 - 2005

Última actualización el 12/11/05

#### 1980

El sistema de transmisión pública (PBS, por sus siglas en inglés) ofrece subtítulos en el idioma origen para los espectadores de *Masterpiece Theater*. Es la primera vez que un programa importante de televisión ofrece este servicio. Sears Roebuck comienza a vender decodificadores de subtítulos.

#### 1980

Aproximadamente 10,000 personas con discapacidades del desarrollo trabajan en comunidades por todo el país a través de programas de empleo con apoyo. En comparación, más de un millón de personas con discapacidades del desarrollo están involucradas en programas de protección.

#### 1980

La Organización Mundial de la Salud (OMS) legitima la importancia del acceso y resalta las limitaciones que generan los entornos físicos sobre la capacidad de una persona con discapacidades físicas para participar en la sociedad.

#### 1981

Comienza el *Año Internacional de las Personas Discapacitadas*, respaldado por Naciones Unidas, que reconoce el derecho de personas con discapacidades a participar plenamente en la sociedad.

#### 1981

Nace "Baby Doe", con síndrome de Down y el esófago bloqueado, el cual los médicos se rehúsan a corregir quirúrgicamente. Aunque los activistas tratan de intervenir, el bebé muere de hambre antes de que se pueda tomar alguna acción formal.

#### 1981

Se introduce el programa de *Exención Basado en la Comunidad y el Hogar*, el cual permite utilizar fondos federales de Medicaid para recibir servicios no institucionales basados en la comunidad. El propósito de este programa de exención es brindar servicios que tengan sentido, con base en las necesidades de la persona y la rentabilidad.

© 2005. Minnesota Governor's Council on Developmental Disabilities.

## PAGE 2

### Curso de aprendizaje en línea Partners in Time: Cronología histórica, 1980-2005

#### 1982

Se aprueba la ley TEFRA, *Ley de Responsabilidad Fiscal y de Igualdad Fiscal*, la cual permite que los estados usen fondos de Medicaid para apoyar niños con discapacidades que vivan con sus familias y que necesiten servicios de atención médica.

Se toma en cuenta el ingreso de los padres; solamente se considera el ingreso del hijo para determinar la elegibilidad.

#### 1983

Ed Roberts y varios otros fundan el World Institute on Disability (WID). Este centro de investigación, políticas públicas y defensa, sin fines de lucro, está dedicado a promover los derechos civiles y la inclusión total de personas con discapacidades.

#### 1983

Se forma ADAPT. Centrada originalmente en la creación de un sistema de transporte público accesible, esta organización básica muy pronto amplía su misión para tomar en cuenta otros asuntos sobre derechos de discapacitados. Muy pronto, ADAPT evoluciona hasta llegar a ser uno de los grupos de activistas por los discapacitados más grandes del país.

### 1983

El Consejo Nacional sobre Discapacidad publica "*Toward Independence*" (Por la independencia).

El estudio resalta programas, políticas y prácticas discriminatorias que promueven la dependencia de personas con discapacidades de la caridad del gobierno y la sociedad.

### 1983

Las Naciones Unidas anuncian la *Década internacional de las personas discapacitadas*, como un esfuerzo para crear conciencia y promulgar medidas que mejoren las situaciones de personas con discapacidades, así como también brindarles igualdad de oportunidades.

### 1983

Se funda el National Council on Independent Living (Consejo Nacional para la Vida Independiente). La organización tiene la meta de promover centros de vida independiente y defender el movimiento de la vida independiente.

### 1983

El Consejo Presidencial para el Empleo de los Discapacitados crea la Job Accommodation Network (JAN, Red de acomodo en empleos) para ayudar a las empresas con información, referencias y asistencia técnica relacionadas con adaptaciones en los lugares de trabajo para empleados con discapacidades.

© 2005. Minnesota Governor's Council on Developmental Disabilities.

## PAGE 3

### **Curso de aprendizaje en línea *Partners in Time: Cronología histórica, 1980-2005***

### 1983

La AAMR amplía la definición de periodo de desarrollo para que abarque desde la concepción hasta los 18 años, lo cual significa que la elegibilidad para recibir los servicios incluye factores prenatales.

### 1984

El caso de "Baby Jane Doe", un bebé a quien se negó tratamiento por tener espina bífida, es presentado ante la Suprema Corte de EE. UU. El caso conduce a que se apruebe la Ley de Prevención y Tratamiento del Abuso Infantil.

### 1984

La *Ley de Asistencia y Declaración de Derechos para Discapacidades del Desarrollo* se expande para incluir definiciones de discapacidades del desarrollo y empleo con apoyo, y aumenta el límite de edad a los 22 años.

### 1984

George Murray se convierte en el primer atleta en silla de ruedas en ser presentado en una caja de Wheaties. El mismo año, los Juegos Olímpicos en Los Angeles incluyen carreras en sillas de ruedas como parte de los juegos de exhibición.

### 1985

La Suprema Corte de EE. UU. decreta que los gobiernos locales no pueden impedir que se abran hogares grupales para personas con discapacidades del desarrollo en zonas residenciales exclusivamente porque los residentes tengan discapacidades.

### 1986

Madeline Will, secretaria ejecutiva de la Oficina de Educación Especial y Servicios de Rehabilitación, propone la "Iniciativa de educación normal", que requiere a las escuelas aumentar los esfuerzos por educar a los estudiantes con discapacidades del desarrollo en salones de clase normales.

#### 1987

Aumenta la presión por reducir el tamaño de las instituciones dirigidas por el estado. Para 1987, en todo el país existen más de 32,000 residencias para 15 residentes o menos. De esas, 84% están diseñadas para seis residentes o menos.

© 2005. Minnesota Governor's Council on Developmental Disabilities.

## PAGE 4

### **Curso de aprendizaje en línea Partners in Time: Cronología histórica, 1980-2005**

#### 1987

Justin Dart, Comisionado de la Administración de Servicios de Rehabilitación, es obligado a renunciar después de testificar ante el Congreso que "un sistema federal inflexible... contiene una parte significativa de personas que todavía no han superado actitudes obsoletas y paternalistas hacia la discapacidad..."

#### 1988

Tony Coelho, diputado de EE. UU. y Lowell Weicker, senador de EE. UU., presentan ante el congreso el primer borrador de la *Ley de Estadounidenses con Discapacidades* (ADA, por sus siglas en inglés). Los activistas por los derechos de los discapacitados acuden para apoyar la ley, que sufrirá gran cantidad de revisiones.

#### 1988

PBS transmite un documental sobre educación inclusiva, "*Regular Lives*" (Vidas normales), y ofrece un vistazo al público de lo rápido que los niños con y sin discapacidades aceptan y acogen la inclusión.

#### 1989

La Secretaría del Transporte exige que todos los autobuses públicos cuenten con elevadores.

#### 1989

Inicia su transmisión el programa de televisión "*Life Goes On*" (La vida sigue). El programa relata la vida de una familia típica, que incluye las experiencias de un joven con síndrome de Down y sus esfuerzos por vivir, aprender y trabajar en su comunidad.

#### 1990

La campaña "Wheels of Justice" (Ruedas de la justicia), organizada por ADAPT atrae a cientos de personas con discapacidades como apoyo a la *Ley de Estadounidenses con Discapacidades*.

#### 1990

La *Ley de Estadounidenses con Discapacidades* es ratificada el 26 de julio de 1990.

La ADA es la legislación por los derechos de los discapacitados más significativa en la historia del país.

© 2005. Minnesota Governor's Council on Developmental Disabilities.

## PAGE 5

### **Curso de aprendizaje en línea Partners in Time: Cronología histórica, 1980-2005**

#### 1990

La *Ley para la Educación de Todos los Niños Minusválidos* se cambia de nombre a *Ley de Educación para Personas con Discapacidades* (IDEA, por sus siglas en inglés). A los estudiantes con discapacidades se les

requiere que se involucren en el desarrollo de sus planes de transición, y se tomen en cuenta sus intereses y sus preferencias.

#### 1990

Más de 100,000 personas con discapacidades del desarrollo tienen trabajo en la comunidad con la ayuda del empleo con apoyo, diez veces más que la cantidad de personas con trabajo a través del empleo con apoyo que había diez años antes.

#### 1991

New Hampshire cierra su última institución dirigida por el estado y se convierte en el primer estado sin instituciones de este tipo.

#### 1992

Se aprueban las *Modificaciones a la Ley de Rehabilitación de 1992*. Las modificaciones enfatizan las carreras profesionales sobre los puestos de nivel de ingreso y se guían en la suposición de que las personas con discapacidades son contratables.

#### 1993

Las modificaciones a la *Ley de Rehabilitación* requieren que se establezcan centros de vida independiente en todos los estados y que brinden servicios básicos para vivir de manera independiente.

#### 1993

Robert Williams es designado como jefe de la Administración de las Discapacidades del Desarrollo, y se convierte en la primera persona con discapacidades del desarrollo en ser nombrado comisionado.

#### 1993

Justin Dart y otros organizan "*Justice for All*" (Justicia para todos), para defender y abogar por derechos y programas para discapacitados a nivel federal.

© 2005. Minnesota Governor's Council on Developmental Disabilities.

## PAGE 6

### **Curso de aprendizaje en línea *Partners in Time: Cronología histórica, 1980-2005***

#### 1993

PBS presenta "*When Billy Broke His Head and Other Tales of Wonder*" (Cuando Billy se rompió la cabeza y otros cuentos sorprendentes). La película documenta el movimiento por los derechos de los discapacitados y, para muchos espectadores, es su primera exposición al debate de los derechos de los discapacitados.

#### 1993

A Sandra Jensen le niegan un trasplante de corazón-pulmón porque tiene síndrome de Down. Los activistas centran su atención en esta situación y se revierte la decisión. En 1996, Jensen se convierte en la primera persona con síndrome de Down en recibir un trasplante de corazón-pulmón.

#### 1993

Ahora se tienen en el país más de 118,000 casas para seis personas o menos que tienen discapacidades del desarrollo. Desafortunadamente, la demanda de vivienda excede las residencias disponibles, y las listas de espera son largas.

#### 1993

Menos del 7% de los niños en edad escolar con discapacidades del desarrollo reciben educación principalmente en un salón de clases de educación general, aunque la educación inclusiva se hizo obligatoria en 1973.

#### 1993

Se crea National Home of Your Own Alliance (Casa de su propia alianza a nivel nacional), para ayudar a que los estados desarrollen iniciativas de propiedad de casas dirigidas a las necesidades de personas con discapacidades del desarrollo.

#### 1997

Se aprueba la *Ley de Educación para Personas con Discapacidades de 1997*. IDEA 97 renueva totalmente el sistema de educación especial del país y se centra en integrar a estudiantes con discapacidades en salones de clases normales.

#### 1997

Se introduce la *Ley de Apoyos y Servicios del Operador Basados en la Comunidad de Medicaid* (MiCASSA, por sus siglas en inglés). Permitiría que los beneficiarios de cuidado de largo plazo usaran fondos para apoyos basados en la comunidad y en el hogar. El esfuerzo fracasa, pero cada año se vuelven a presentar legislaciones similares.

© 2005. Minnesota Governor's Council on Developmental Disabilities.

## PAGE 7

### **Curso de aprendizaje en línea Partners in Time: Cronología histórica, 1980-2005**

#### 1998

Los estados han designado más de \$735 millones para programas de apoyo familiar. La Administración de Discapacidades del Desarrollo comienza a ofrecer subvenciones adicionales para fomentar la expansión de apoyos familiares.

#### 1998

Más de 140,000 personas con discapacidades del desarrollo utilizan programas de empleo con apoyo para trabajar con éxito en sus comunidades.

#### 1999

La decisión *Olmstead* de la Suprema Corte de EE. UU. afirma el derecho de las personas con discapacidades para vivir en la comunidad, y requiere que los gobiernos estatales y locales brinden servicios de apoyo en el ambiente más integrado posible.

#### 2000

Casi 6.4 millones de niños con discapacidades del desarrollo reciben educación especial y servicios relacionados en Estados Unidos.

#### 2000

El Consejo Nacional sobre la Discapacidad determina que todos los estados no cumplen con la ley IDEA 97.

#### 2001

El estado de Virginia aprueba una resolución donde se expresa formalmente el arrepentimiento por las prácticas de eugenesia de 1924 a 1979.

#### 2001

Se crea la "Nueva Iniciativa por la Libertad", un esfuerzo de múltiples dependencias patrocinado por el gobierno federal, con el fin de eliminar barreras para vivir en comunidad para personas con discapacidades y enfermedades de largo plazo.

© 2005. Minnesota Governor's Council on Developmental Disabilities.

## PAGE 8

## **Curso de aprendizaje en línea *Partners in Time*: Cronología histórica, 1980-2005**

### **2001**

Se aprueba la controversial *Ley Que Ningún Niño se Quede Atrás de 2001*. Esta reforma significativa al sistema de educación general del país se centra en la responsabilidad. Defiende implicaciones mucho más serias para los niños con discapacidades.

### **2004**

La Organización Nacional por la Discapacidad realiza investigaciones entre personas con discapacidades para determinar su uso de la tecnología. Los resultados de las investigaciones indican que la cantidad de personas que usa algún tipo de tecnología asistida aumentó casi 25% en apenas 10 años.

### **2004**

Desde 1991, 160 instituciones (casi la mitad de las instituciones grandes del país) han cerrado en 38 estados. Por desgracia, 12 estados no han cerrado ninguna.

### **2004**

El empleo personalizado, que involucra una relación uno a uno entre el empleador y un empleado con discapacidades, aumenta su credibilidad como una opción de empleo preferida.

© 2005. Minnesota Governor's Council on Developmental Disabilities.